



## Ο ΑΙΩΝ ΤΟΥ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

Ἐκ τοῦ εἰσαγωγικοῦ εἰς τὰς ἐφετινὰς ἐν τῷ Ἑθνικῷ Πανεπιστημίῳ παραδόσεις μαθήματος τοῦ καθηγητοῦ τῆς Λατινικῆς Φιλολογίας κ. Σ. Κ. Σακελλαρόπουλου δημοσιεύμενην γάριν τῶν ἀναγνωστῶν τῆς «Ἐστίας» εὐμενῶς παραχωρηθέντα τὸν πολιτικὸν καὶ γραμματειακὸν γραχτηρισμὸν τοῦ αἰώνος τοῦ Αὔγουστου.

Πάντα τὰ μεγάλα ἔθνοις ἔχουσιν ἐν τῇ ιστορίᾳ αὐτῶν μίαν ἢ πλείονας ἔξαιρετικὰς ἐποχάς, ἔναν ἢ πλείονας κύκλους ἐτῶν ὡρισμένους, καθ' οὓς κατά τινα συνδρομὴν εὐτυχῶν περιστάσεων τὰ γράμματα καὶ αἱ τέχναι φθάνουσιν εἰς τὸ καταχρύσον σημεῖον τῆς τελείτητος αὐτῶν, καθ' οὓς ἄνδρες ἔζοχοι οἰονεὶ συνανθοῦσι καὶ συνακμάζουσιν· οὕτω δὲ ἐν τοῖς στενοῖς ὅρίοις ἀκριβῶς ὥρισμένου χρόνου εὑρίσκεται συμπεπυκνωμένη πᾶσα ἡ δόξα ἡ ἀπὸ τῶν γραμμάτων καὶ τῶν τεχνῶν, δι' ἡς δύναται ἐν ἔθνος ἐστεὶ νὰ λαμπρυνθῆ. «Οπως δὲ ἐν τῇ φυσικῇ τῆς γῆς παραγωγῇ ὑπάρχουσι θέρη ἔξαιρετικά, καθ' ἡ διάτινα τῶν φυσικῶν περιστάσεων εὐτυχῆ συνδρομὴν ἔκτακτοις καὶ μοναδική γίνεται ἡ εὐφορία καὶ τῶν καρπῶν τῆς γῆς ἡ συγκομιδή, τοῦτ' αὐτὸς συμβαίνει καὶ ἐν τῇ πνευματικῇ τῶν ἔθνων παραγωγῇ. Ἀλλὰ τὰ ἔκτακτα ταῦτα πνευματικὰ θέρη δὲν είναι βέβαια συνήθη. Τέσσαρα μάλιστα ἔχει νὰ ἀναφέρῃ ἡ καθ' ὅλου ιστορία: τὸν λεγόμενον αἰώνα τοῦ Περικλέους, τὸν τοῦ Αὔγουστου, τὸν τοῦ Πάπα Λέοντος τοῦ δεκάτου καὶ τὸν τοῦ βασιλέως τῆς Γαλλίας Λουδοβίκου τοῦ ΙΔ'. Τούτων δὲ μάλιστα οἱ δύο πρῶτοι, ὁ αἰών τοῦ Περικλέους καὶ ὁ τοῦ Αὔγουστου, είναι διὰ λόγους πολλοὺς καὶ ποικίλους οἱ ἐπιφανεστάτοι. Ονομάζονται δὲ αἱ ἐποχαὶ αὗται αἰώνες, ητοι αὐτὸ τοῦτο ἐποχαὶ, ἡλικίαι, χρονίς νὰ προσλαμβάνη ἡ λέξις τὴν εἰδικωτέραν καὶ μεταγενεστέον σκημάτιν τῆς ἐκατονταετηρίδος, καὶ καθορίζονται διὰ τοῦ ὀνόματος τοῦ ἐπιφανεστάτου πολιτικοῦ μάλιστα ἔχοντος ἡ γηραιόντας τῆς ἐποχῆς, ὅτις θεωρεῖται οὕτω — ἀδιάφορον ἐν δικιάς ἡ ἀδίκως — ως ὁ κύριος προστάτης καὶ κηδεμονὸς πάσης τῆς κατὰ τοὺς ἔκυπτου χρόνους ἐκτάκτου καὶ ἔξαιρετικῆς πνευματικῆς κινήσεως, ὥπερ συνάθιστος λέγομεν, καὶ παραγωγῆς. Αἱ ἐποχαὶ αὗται, οἱ αἰώνες οὗτοι οἱ λαμπροὶ καὶ ἐπιφανεῖς, προσλαμβάνουσιν ἐνίστε τὸ ἐπίθετον χρυσοῦς καὶ τοῦτον τῆς ὀνομασίας τὸν τρόπον πρωτιμῶσ. τινὲς τῶν λογίων λέγοντες ὅχι ὁ αἰών τοῦ Αὔγουστου λ. χ., ἀλλ' ὁ χρυσοῦς αἰών τῆς ἥρωμαϊκῆς γραμματείας. Η ἀπὸ τοῦ εὐγε-

νεστάτου τῶν μετάλλων ὀνομασία ἔχει τὴν πρώτην ἀρχὴν τῆς εἰς τὸν Ἡσίοδον:

Χρύσεον μὲν πρώτιστα γένος μερόπων ἀνθρώπων ἀθάνατοι ποίησαν Ὄλυμπια δώματ' ἔχοντες.  
Οἱ μὲν ἐπὶ τῷ ρύμαντον οὐ θάνατον, ὅτις οὐρανῷ ἐμβασίλευε κτλ.

Οὕτω γραχτηρίζει ὁ ποιητὴς τὸν μακάριον ἐκεῖνον ἐπὶ Κρότου βίον, τὸν παροιμιώδη καταστάτα καὶ πρὸς δὴ καὶ ὁ Ἀριστοτέλης ἐν τῇ Ἀθηναίων Πολιτείᾳ παραβάλλει τὴν ἡπιωτάτην τοῦ Πεισιστράτου τυραννίδαν: «Δι' ἡ καὶ πολλάκις τοῦτο ἐλέγετο ως ἡ Πεισιστράτου τυραννίς ὁ ἐπὶ Κρότου βίος εἴη».

Πρὸς τὸν μυθικὸν λοιπὸν ἐκεῖνον καὶ ἀειπόθητον χρυσοῦν αἰώνα τοῦ ἀνθρωπίνου βίου παραβάλλοντες οἱ γραμματολογοῦντες καὶ τὰς περιόδους τῆς ἀκμῆς τῶν γραμμάτων, ὀνομάζουσι καὶ ταύτας χρυσοῦς αἰώνας. Τηροῦντες δ' ἔπειτα τὴν αὐτὴν ἀναλογίαν πλάττουσι καὶ λέγουσι καὶ ἀργυροῦς αἰώνας, γαλακείους κλ. ὅπως καὶ ὁ Ἡσίοδος:

Δεύτερον αὖτε γένος πολὺ χειρότερον μετόπισθεν ἀργύρο εἰς τὸν ποίησαν Ὄλυμπια δώματ' ἔχοντες.

Ζεὺς δὲ πατήρ τρίτον ἄλλο γένος μερόπων ἀνθρώπων Χαλκειον τοιστοῦν δέ τοις ποιησάτε.

Εἶναι δὲ προφρήνες ὅτι, ἀφοῦ ἡ μελέτη τῆς γραμματείας τῶν Ψωμάριν εἴναι καὶ πρέπει νὰ εἴναι ἐν τῶν σπουδαιοτάτων μελημάτων τῆς φιλολογικῆς ἐπιστήμης, ίδιαζουσαν πρέπει νὰ κατέχῃ θέσιν ἐν τῇ μελέτῃ ταύτη ἡ ἔξετασις τοῦ χρυσοῦ αὐτῆς αἰώνος, ητοι τῆς πεισίδου τῆς ποιητικῆς αὐτῆς ἀκμῆς. Διὰ τοῦτο δὲ καὶ οἱ ποιηταὶ οἱ ἀνήκοντες εἰς ταύτην τὴν περίοδον ὑπῆρχαν ἀνέκαθεν καὶ ίδιαιτέρας σπουδῆς ὑποκείμενον καὶ, οὕτως εἰπεῖν, δημοτικώτατοι, καὶ ἡ περίοδος αὗτη συλλαβήδην ἔχει ἀνέκαθεν ὠσκύτως ἐλκύση τὴν προσοχὴν τῶν λογίων· πρὸ δὲ λίγων δ' ἀκόμη μηνῶν εἰς τὴν περισπούδαστον ταύτην περίοδον ἀχρέωσεν ὁ Gardthausen μακρὸν καὶ πολλοὺς λόγους ἔξιον σύγγραμμα ἐπιγραφόμενον «ὁ Αὔγουστος καὶ ὁ αἰών αὐτοῦ», οὐτινος ἐξεδόθη ἔως τώρα μόνον τοῦ πρώτου μέρους ὁ πρώτος τόμος.

Ἄς γραχτηρίσωμεν λοιπὸν καὶ ἡμῖν τὴν περίοδον ταύτην.

Η παρὰ τὸ Ἀκτιον ναυμαχία καὶ τοῦ Μάρκου Ἀντωνίου ὁ θάνατος εἴγον θέρη τέρμα εἰς τοὺς ἐμφυλίους πολέμους, ἡ δὲ ὑπερτάτη ἀρχὴ ἔμενεν ἀναμφισβήτητος εἰς τὰς χειράς τοῦ Ὁ-

κταθίου, τοῦ δόποίου ἡ σύνεσις κατώρθωσε νὰ ἀποφύγῃ τὰς δυσχερείας, καθ' ὃν εἶχε συντριβῆναι ἀποτύχη τοῦ μεγάλου Καίσαρος τὸ πολιτεῖαν ἐπιχείρημα. Ἀφήκεν δὲ Ὁκτάβιος δρθίους πάντας τοὺς ἔξωτεροικοὺς τύπους τῆς ἀνατολεύτου πολιτείας, ἀλλὰ βαθμηδὸν καὶ κατ' ὀλίγον κατέστησεν αὐτοὺς ὅργανα τῆς ιδίας αὐτοῦ καὶ τῆς τῶν διαδόχων του ἀπολύτου δεσποτείας. Συγκέντρωνε δὲ εἰς ἔχυτὸν πᾶσαν ἀρχὴν καὶ ἔξουσίαν προσποιούμενος ὅτι ἀποφεύγει αὐτὰς καὶ προσπλόν νὰ φαίνηται ὅχι ὅτι ἐπιζήτει τὴν ἀρχὴν, ἀλλ' ὅτι ἡ ἀρχὴ τὸν ἐπεζήτει. Τὰ πάντα ἦσαν ρεῖς διὰ τρόπου καταλλήλου νὰ καθιστᾶ ὅργανα τῶν σκοπῶν του καὶ τῆς ἔξουσίας του, ἐν μέρει δὲ καὶ αὐτὴν τὴν γραμμιστείαν κατέστησεν instrumentum regni. Γινώσκετε τὸ περίφημον ἐκεῖνο δίγλωσσον ἐπιγραφικὸν μνημεῖον, τὸ λεγόμενον Ἀγκυρονόν, περὶ οὗ καὶ πέρισσιν εἴπομέν τινα καὶ πάλιν θὰ λάθωμεν ἀφορμὴν νὰ δικιλήσωμεν, τὰς Res gestas divi Augusti. Ἐκεῖ δὲ αὐτοκράτωρ ἀπεκρίθη ἐν ἀρχῇ τὰ πρῶτα του κατορθώματα, ἔπειτα δὲ λέγει τάδε·—παραθέτομεν μάνον τὸ ἐλληνικὸν κείμενον — «Ἄντεξούσιον μοι τὴν ἀρχὴν καὶ ἀπόντι καὶ παρόντι διδομένην ὑπὸ τε τοῦ δήμου καὶ τῆς συγκλήτου Μάρκῳ Μαρκέλῳ καὶ Λευκίῳ Ἀρρούντιῳ ὑπάτοις οὐδὲ ἐδεξάμην». Οὐ παρητησάμην ἐν τῇ μεγίστῃ τοῦ σίτου σπάνει τὴν ἐπιμέλειαν τῆς ἀγορᾶς, ἢν οὕτως ἐπετήδευσα, ὥστ' ἐν δλίγαις ἡμέραις τοῦ παρόντος φόρου καὶ κινδύνου ταῖς ἐμαῖς δαπάναις τὸν δῆμον ἐλευθερῶσαι. Ὅπατείαν τέ μοι τότε διδομένην καὶ ἐνιαύσιον καὶ διὰ βίου οὐκ ἐδεξάμην». Καὶ κατωτέρω: «Τῆς τε συγκλήτου καὶ τοῦ δήμου τοῦ Ρωμαίων διμολογούντων, ἵνα ἐπιμελητῆς τῶν τε νόμων καὶ τῶν τρόπων ἐπὶ τῇ μεγίστῃ ἔξουσίᾳ μόνος χειροτονηθῶ, ἀρχὴν οὐδεμίαν παρὰ τὰ πάτρια ἔθη διδομένην ἀπεδεξάμην». Τοῦτο τὸ οὐκ ἀπεδεξάμην, πον ασερπί, ἐπαναλαμβανόμενον, μᾶς δεικνύει ἀκοιθῶς τὸ πῶς κατώρθωσε τὰ πάντα νὰ λάθῃ, δημοσίᾳ ἐν τῷ αὐτῷ μνημείῳ καὶ δὲ ἕδιος κατωτέρῳ ἀνομολογεῖ. Εἰναι δὲ περίεργον ὅτι ἐν ᾧ κομπορρημογῶν δὲ αὐτοκράτωρ συνκριθεῖ καὶ καταλέγει σα δύπερ τοῦ δήμου τῶν Ρωμαίων ἢ τοῦ κράτους τοῦ ῥωμαϊκοῦ ἐπραξεν, εὐεργετήματα, οἰκοδομήματα, πολέμους, νίκας, ὑποταγάς, θριάμβους, οὐδὲν λέγει περὶ τῆς γραμματείας καὶ τῆς ἐπιθαρρύνσεως, ἢς αὕτη παρ' αὐτοῦ ἔτυχε διὰ τῆς κραταιᾶς προστασίας, δι' ἣς αὐτὸς περιέβαλλε τοὺς μεγάλους ποιητὰς τῶν χρόνων αὐτοῦ.

Ὕπὸ πολιτικὴν λοιπὸν ἔποψιν εἶναι διττὴ ἡ φάσις, δι' ἣς δεικνύεται εἰς ἡμᾶς δὲ αἰώνων τοῦ Αύγουστου βλέπομεν δηλαδὴ συγχρόνως καὶ τὴν κατεδάφισιν, οὕτως εἰπεῖν, τῆς ἀρχαίας τάξεως τῶν πραγμάτων καὶ τὴν ἀνόρθωσιν τῆς νέας, τὴν ἀγωνίαν τῆς ἐλευθέρας πολιτείας καὶ τὴν

ἵδρυσιν τῆς μοναρχίας. Πολλοὶ τῶν τότε ἐπισημοτάτων ἀνδρῶν, δὲ Ἀσίνιος Πολλίων, δὲ Μεσσάλας, δὲ Ὁράτιος μετέσχον τῶν πραγμάτων καὶ ἐπολέμησαν ἐπὶ τῆς ἐλευθέρας πολιτείας, δὲ Βιργίλιος ἐφιλοτέχνησεν ἐν τῇ νεαρῷ του ηλικίᾳ ποιήματα ὑπενθυμίζοντα τὸν τρόπον του Κατούλλου. Ἀλλὰ τὸν Αὔγουστον δὲν ἐδοκίθησε μόνον ἡ πολιτικὴ σύνεσις, ἐδοκίθησαν αὐτὸν καὶ αἱ περιστάσεις. Εἶχεν ἀφθόνως θερίσῃ δὲ θάνατος ἐν τῷ ἄγρῳ τῶν προμάχων τῆς ἐλευθέρας πολιτείας, οἱ δὲ ὀλίγοι ἐπιζήσαντες, ἀπεγνωσμένοι καὶ ἀνίσχυροι, οὐδεμίαν εὑρίσκονταν ὑποδοχὴν καὶ ὑποστήριξιν, διότι δὲ δῆμος, οἱ πολίται, ἐπόθουν ἡσυχίαν πλέον καὶ ἀνάπτυσιν ἀπὸ τοῦ πολυχρονίου καὶ φοβεροῦ σάλου τῆς πολιτείας. Ἡ δίψα τῆς ἡσυχίας ἔρριπτεν εἰς τὰς ἀγκάλας τοῦ Αύγουστου τὴν πολιτείαν, δεομένην πλέον προστάτου καὶ ἀντιλήπτορος, οἱ δὲ Ρωμαῖοι, ἄλλοι μὲν ἔκόντες, ἄλλοι δὲ ἀκοντες, ἔπιπτον καὶ προσεκύνουν αὐτῷ ἡσυχίαν μόνον καὶ τάξιν ζητοῦντες καὶ οὐδὲν ἄλλο. Ἡ δὲ αἰσχρὰ διαγωγὴ τοῦ Ἀγωνίου, σχεδὸν εἰπεῖν θέσταντος ὑπὸ τοὺς πόδας τῆς Κλεοπάτρας τὸ κράτος τῆς Ρώμης, ἀπετελείσε καὶ κατέστησεν δριστικὸν τὸν θρίαμβον τοῦ εὐτυχοῦς ἀντιπάλου του, διὰ τῆς βδελυγμίας, ἢν εἶχε διεγείρη τὸ ἀροσιούργημα ἐκεῖνο εἰς τὰς ψυχὰς καὶ αὐτῶν τῶν δυσμενῶν πρὸς τὸν Αὔγουστον διακειμένων. Τοῦτο δὲ τὸ φαινόμενον τῆς ἐξεγέρσεως τῆς ἔθνικῆς συνειδήσεως τῶν Ρωμαίων κατέδειξε λίγαν προσφυῶς ή πόλησις, καὶ βλέπομεν πόσας ἔφριψαν μετ' ἀγανακτήσεως ἀράς κατὰ τῆς Αἰγαίου τείχες καὶ δὲ Ὁράτιος καὶ δὲ Βιργίλιος καὶ δὲ Πριπέρτιος καὶ δὲ Ὁθίδιος...

Ἡ κυβέρνησις αὕτη τοῦ Αύγουστου, ἡ προεθοῦσα κυρίως ἐκ τῆς ἀνάγκης τῆς ἡσυχίας καὶ τῆς εἰοήνης, ἐφάνη εἰς πάντας, δημοσίας καὶ πράγματος ὑπὸ τὴν ἔποψιν ταύτην ὑπῆρξεν, ἐξόχως εἰεργετική, ἐν τούτῳ δὲ ἔγκειται ἡ μεγάλη ὑπόληψις, ἢς ἀπόλλαυσεν δὲ Αὔγουστος μάλιστα παρὰ τοῖς λογίοις καὶ παρ' ἐκείνοις, οἵτινες, καθὼς εἰπομένη, οὐδὲν ἄλλο ἐπόθουν εἰμὴ τὰ ἀγαθὰ τῆς εἰοήνης καὶ τῆς εὐνομίας καὶ ἐκ τούτου ἤντλει δὲ Αὔγουστος καὶ τὴν ἐν τῇ ἐσωτερικῇ τοῦ κράτους διοικήσει δύναμίν του pax augusta! Διό δὲ μάλιστα ἔσχεν εἰς τὸ ἔργον του βοηθούς, τὸν Βιψάνιον Ἀγούπηκαν καὶ τὸν Κίλινον Μαικήναν, ἐκεῖνον μὲν στρατιωτικῶτερον, τοῦτον δὲ πολιτειώτερον.

Μία δὲ τόσον βαθεῖα μεταβολὴ ἐν τῷ πολιτικῷ βίῳ τῶν Ρωμαίων τῶν χρόνων τούτων ἐν συγκρίσει πρὸς τὸν τοῦ παρελθόντος αἰώνος, φυσικὸν ἦτοι ἡ πεπονεγκρημέταβολὴ καὶ εἰς τὰς γνώμας καὶ τὰ αἰσθήματα τῶν ἀνθρώπων τῆς νέας γενεάς. Εξ αὐτῶν οἱ πλειστοί δὲν εἶχον γνωρίσει ἀκμάζουσαν τὴν ἐλευθέραν πολιτείαν, ἐκ δὲ τοῦ πολιτεύματος ἐκείνου οὐδὲν ἄλλο ἐμνημόνευον ἢ ἔριδας καὶ τυραχάς καὶ σπαραγμούς,

έμρυλίους, ἐν οἷς ἵσως εἶχον καὶ θνητωθῆ ὁι πατέρες ἢ οἱ συγγενεῖς αὐτῶν ἢ εἶχον ἀπολέστη τὰ ὑπάρχοντά των, ἥνει τούλαχιστον οὐδεμιᾶς ὠφελείας τῆς πατρίδος. "Οθεν δὲν ἐνέπνεεν αὐτοὺς πλέον τὸ πνεῦμα τοῦ ἐλευθέρου δημοσίου βίου οὐδὲ ἡ φιλοδοξία ἡ προτέρη τοῦ νὰ καταλάβωσι τὰς ὑπάτιας τῆς πολιτείας ἀρχάς, ἀφ' οὗ τῶν ἀρχῶν τούτων ἡ κατάληψις ἤτο τόσον δυτικής καὶ ἐπικινδυνος, ἀλλὰ τὸ κοινῇ ουμέρων ὑπεδείκνυεν εἰς αὐτούς; ὅτι ἔπειπε νὰ ὑποστηρίζωσι τὸν ἄνδρα, ὅτις εἶχεν ἀναλάβῃ τὸ βραχὺ φορτίον τῆς κυβερνήσεως καὶ μόνος ἡδύνατο τὸ ἔργον τοῦτο λυστελῶς νὰ ἔκτελέσῃ. Οὕτω δὲ καὶ οἱ πρεσβύτεροι, περὶ δὲν ἀνιστέων ἐλέγομεν, καὶ οἱ νεώτεροι οὗτοι ἔμθανον εἰς τὰς αὐτὰς σκέψεις καὶ δὴ εἰς τὸ αὐτὸ τομέρασμα, τὴν ὑποστήριξιν τῆς κυβερνήσεως τοῦ Αὔγουστου. Πάστα λοιπὸν ἀντιπολίτευσις κατ' αὐτοῦ καθίστατο ματαία καὶ ἀνίσχυρος. Ἱσως δὲ—ἢ μὴ φανῇ τοῦτο παράδοξον—ἡ ἀποχὴ πλέον ἀπὸ πάσης πολιτικῆς καὶ κομματικῆς ἔριδος ἀνύψωσε τότε, ἔνεκα τῶν εἰδικῶν τότε περιστάσεων, τὴν ἐθνικὴν ἴδεαν. Η 'Ρώμη καὶ μόνον ἡ 'Ρώμη ἤτο τὸ ἴδεωδες, δὲ οὐδὲ Αὔγουστος, ὁ θεόπεμπτος αὐτῆς ἀντιπρόσωπος, ἐν ᾧ πᾶσα ἡ ἐθνικὴ ἴδεα ἐνεσχροῦντο. Οἱ πρὸς τὸν Αὔγουστον πάντοθεν ἐοχόμενοι ἔπαινοι, ἡ ἀποθέωσίς του ἡ πολιτική, ἡ τις προηγήθη τῆς θρησκευτικῆς ἀποθέωσεως, διπολέος ἐνομίσθη ἐκ παρανοήσεως τῶν περιστάσεων καὶ τῶν πραγμάτων ὡς ταπεινὴ καὶ εὐτελής κολακεία, ὅπερ ὅμως οὐδὲν ἔλλο ἢ τὸ ἡ ἐκ πεποιθήσεως σεβασμὸς καὶ ἀφοσίωσις καὶ εὐγνωμοσύνη — ταῦτα πάντα ἔχουσι τὴν ἀρχήν των εἰς τὴν ἐπικράτησιν τῆς ἐθνικῆς ρωμαϊκῆς ἴδεας καὶ τὴν πρὸς αὐτὴν συνταύτισιν τοῦ προσώπου τοῦ Αὔγουστου.

Καὶ εἶχεν, ως φαίνεται, συναίσθησιν ὁ Αὔγουστος τῶν καθηκόντων, τὰ δοῦλα τῷ ἐπένθαλεν ἢ ἐπ' αὐτὸν πεποιθησις τῶν Ρωμαίων, ως ἀναμορφωτὴν ἴδιως καὶ ἀνορθωτὴν τῶν ἡθῶν καὶ τῶν νόμων. Τοῦ θρησκευτικοῦ μάλιστα αἰσθημάτος τὴν ἀναζωπύρωσιν συστηματικῶς ἐπεδίωξεν ὁ κύτοκράτωρ. Πολλοὺς ναοὺς παλαιοὺς ἐπεσκεύασεν, ὔλλους νέους φοιοδόμησε. Λέγει ὁ ἴδιος ἐν τῷ Ἀγκυραῷ Μημείῳ: «Βου-

λευτήριον καὶ τὸ πλησίον αὐτῷ Χαλκιδικόν, ναὸν τε Ἀπόλλωνος ἐν Παλατίῳ σὺν στοάῃς, ναὸν θεοῦ Ιουλίου, Πεντὸς ἱερόν, στοάν πρὸς ἵππο-δρόμῳ τῷ προσαγορευομένῳ Φλαμινίῳ... ναὸν πρὸς τῷ μεγάλῳ ἵπποδρόμῳ, ναὸν δὲν Καπιτω-λίῳ Διὸς τροπαιοφόρου καὶ Διὸς Βροντησίου, ναὸν Κυρίου, ναὸν Ἀθηνᾶς καὶ Ἡρας βικτι-λίδος καὶ Διὸς Ἐλευθερίου ἐν Αουεντίνῳ, Ἡρώων πρὸς τὴν ιερᾶ δόρη, Θεῶν κατοικιδίων ἐν Οὐελίᾳ, ναὸν Νεότητος, ναὸν Μητρὸς θεῶν ἐν Παλατίῳ ἐπόπσα κτλ».

Ἔτοι Ἄλλα καὶ τὰ τῶν ιερατικῶν συλλόγων ἀνα-διωργάνωσε καὶ τὰ τῆς λατρείας, ἃς αὐτὸς προστος ἤτο κύτοτηρότατος τηρητής, καὶ νέας δὲ τε-λετὰς καὶ λατρείας εἰσήγαγεν. Ἐπειτα νέους νόμους ἔξεδωκεν ἀφορῶντας εἰς τῶν δημοσίων ἥθων τὴν ἀνόρθωσιν, οἷον περὶ πολυτελείας καὶ αὐτηράκης δικατάξεις ἀνέγραψεν εἰς τὰ ἀφορῶντα εἰς τὸν γάμον καὶ de adulteriis et pudicitia. Εἰς ταῦτην τοῦ δὲ κατ' ἔξοχὴν τὴν ἐνέργειαν ὑπε-βούθησεν αὐτόν, ως γιώτσετε, οἱ σύγχρονοι ποιηταὶ ἡ δὲ αὐτοῦ τοῦ ἴδιου εἰς τοῦτο παρο-τρύνομενοι ἡ ὑπὸ φίλων αὐτοῦ. Καὶ δὴ οἱ ποιη-ταὶ ἐπανέφερον εἰς τὴν μνήμην τῶν ἀνθρώπων τὰς παλαιὰς παραδόσεις τῆς θρησκείας ἢ ἐπα-τύριζον τὰς κοινωνικὰς κακίας καὶ ὑπεδείκνυον τοὺς ὑπὲρ ἀνορθώσεως τῶν κακῶς ἔχοντων ἀγῶ-νας τοῦ αὐτοκράτορος καὶ ἐπήνουν αὐτὸν διὰ τοῦτο ἢ ἄλλα τοιαῦτα ἐκήρυττον. Τῷ δητὶ δὲ ἡ ἐπὶ Αὔγουστου γενεὰ εἶχε γίνη ἡθικωτέρα τῆς ἀμέσως προηγουμένης, ἀλλὰ δυστυχῶς ἡ βελ-τίωτις δὲν διήρκεσεν ἐπὶ πολὺ, διότι ἡ διαφθορὰ εἶχεν ἥδη εἰσδύση πολὺ βαθέως καὶ οὐδὲν ἰσχυον τὰ προσκαίριως ληφθέντα μέτρα, ἡ δὲ πάλαι θρησκεία οὐδεμίαν εἶχεν ἀνορθωτικὴν καὶ ἡθικὴν δύναμιν. Με δληγη ὅμως τὴν ἀποτυχίαν τῆς ἐνερ-γείας τοῦ Αὔγουστου, τὸν αἰῶνα αὐτοῦ γαρ-κτηθῆσει: τάσις πρὸς βελτίωσιν, πρὸς ἴδεωδές τι ὑπέρτερον τῶν ἀνθρωπίνων παθῶν καὶ συμφε-ρόντων, τάσις ὅμως προερχομένη μάλλον ἐκ τῆς θελήσεως τοῦ Αὔγουστου καὶ τῶν περὶ αὐτὸν καὶ ὅχι ἐξ ἐνδομέρου συναίσθησεως τοῦ θέμους. Ὅθεν: προσποίησις εἰς τὰ ἀνότερα στρώματα τῆς κοινωνίας, ἐπειτα δὲ μετ' ὀλίγον ραγδαία πάλιν παρακμὴ καὶ κατάπτωσις.

(ἔπειτα τὸ τέλος)

Σ. Κ. ΣΑΚΕΛΛΑΡΟΠΟΥΛΟΣ

